

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

Szenzáció

az az ötlet, mellyel a pénzügyi kormányzat meglepte az adófizetőket. Nem kevesebbről van szó, mint hogy az összes kereskedők, vállalatok és különböző részvénytársaságok adóját több évre visszamenőleg felülvizsgálják. Nemesak az ötlet maga szenzáció, hanem ennek indokolása is. A pénzügyi kormány abból indul ki, hogy Temesvár kereskedelme és ipara az idén az előző évek adójának négy-ötzörösét fizeti. A gazdasági viszonyok, a kereseti lehetőségek sokkal rosszabbak, mint az előző esztendőekben vagy akár tavaly is. Ha tehát ilyen kedvezőtlen viszonyok között a régi adónak sokszorosát képesek fizetni, akkor csak természetes, hogy az előbbi esztendőben még az iddeginél is több adót kellett volna beszedni. Miután ez nem történt meg, nyilvánvaló, hogy a pénzügyi hatóságok, az adókiadó bizottságokat félrevezették, szabályszerű adóeltitkolás történt, ezt reparálni kell, az adóalanyokra visszamenőleg négyöt évre kell pótlólag adót kivetni és még hálát adhatnak Istennek és a pénzügyi kormányzatnak, ha meg nem birságotják őket. Azaz Istent talán hagyjuk ki ebből a csunya játékból, mert valóban nem istenes dolog, ami itt készül. A tények alapján kialakult szilárd meggyőződésünk, hogy az ideai adókiadók az esetek óriási többségében igaztalanul és aránytalanul történtek, egyesek teherbíró képességét erősen meghaladták és semmiképpen nem bírtak reális alappal. A házbérfelvédelmi adó sokszor meghaladja a házbért magát, a kereskedők, ügyvédek, orvosok egynémelyikének adómegállapítása légbőlkapott, csak a holdban létező jövedelmek után igazodik, az iparosok százai adták vissza iparendelvényüket, mert előreláthatólag nem tudtak volna annyit keresni, hogy adózási kötelezettségüknek eleget tegyenek és — mindezek után jön a revízió visszamenőleg. Ilyen körülmények között ne esdőlünk, hogy gazdasági életünknek nincs a legjobb híre és ne esdőlünk azon sem, hogy a külföldi tőke idegenkedik a romániai vállalkozásoktól. Az anyagiakon kívül van azonban ennek a rendelkezésnek egy súlyos erkölcsi következménye is. A jogbiztonság szenved olyan sérelmet, melyet nehéz reparálni akkor is, ha ezt az abszurd rendelkezést visszavonják. Ilyen intézkedés lehetősége magában véve jogosult izgalmat és idegességet kelt a gazdasági életben és ezen izgalom rezgése az országhatárokon túl is éreztetik hatásukat. Nem tudjuk, ki volt ez a szenzáció ötlet, de megérdemelné, hogy neve elriasztó példaként állítsák az utókor elé tanulságul annak, miként nem szabad pénzügyi politikát csinálni. A helyes az lett volna, ha abból indulnak ki, hogy kedvezőbb gazdasági viszonyok között kevesebb adót fizettek, tehát indokolt az ideai adókiadók felülvizsgálása és leszállítása. A mostani revízió ötletét pedig helyezték a kormányok esodabogárgyűjteményébe.

Megjelent a konkordátum szövege amely szerint Erdélyben három katolikus püspök lesz

Bukarest, szeptember 22.

Tegnap hozták nyilvánosságra a konkordátum szövegét, amelyet még ez év május tizenkettedikén írtak alá Romániában. Románia részéről Goldis László akkori kultuszminiszter és Penescu követ írták alá a konkordátumot. Olasz és román nyelven készült a konkordátum, amely bevezető részében általános alapelveket szögez le.

Ezután megállapítja, hogy a katolikus vallás bármely ritusa szabadon és nyilvánosan gyakorolható Romániában. A katolikus egyház és annak tagjai, olyan elbánásban részesülnek az állam részéről, amely egyetlen esetben sem lehet inferioris a királyság többi vallásaival szemben.

A konkordátum áttér ezután a katolikus egyház hierarchiájára, amelyre nézve a következőket állapítja meg:

A görög rítusu katolikus metropolita Balázsfalván marad. Nagyváradon, Lugoson és Kolozsvárott egyházkerületi székhelyek lesznek, de alul püspökség Nagybanja központtal is, mert az ország északi részén túlnyomóan rutének laknak. A latin szertartású katolikusoknak több püspöksége lesz.

Három püspökség lesz Erdélyben és pedig Gyulafehérváron, Temesvárott és Szatmáron. A szatmári püspökség perszonáluniót képez majd a nagyváradai püspöki székhellyel.

A másik két püspökség az ókirályságban van, Bukarest és Jasi székhellyel. Az örmény rítusu katolikusok feje az egész királyság területére a Szamosújváron székelő apostoli vikárius lesz. A romániai katolikusok feje metropolita címmel a bukaresti püspök lesz.

A konkordátum kilenc pontban szabályozza a püspökök hatáskörét és az államhoz való viszonyát. Ugy a püspökök, mint a hívők egyházi kérdésekben teljesen szabadon érintkezhetnek a Szentszékekkel. Az egyház fejének mindig román állampolgároknak kell lenni.

A Szentszéknek mindig ki kell kérni a püspöki kinevezések előtt a román kormány véleményét. A püspökök állásuk elfoglalása előtt hűségköt tartoznak letenni.

A püspökök egyházi tisztjüket gyakorlásában teljesen szabadok. Az állam a katolikus egyházat teljesjogu személynek ismeri el. A katolikus egyház és hívei az állam részéről ugyanolyan elbánásban részesülnek, mint a többi egyházak. A katolikus hívek vallásuk gyakorlása tekintetében teljesen szabadok, az egyházfők szabadon alakíthatnak plébániákat és püspökségi fiókokat, a kormány csak abban az esetben van beleszólási joga, ha államsegélyt kérnek.

A konkordátum áttér ezután az egyházi javak kérdésére és három pontban körvonalozza az ugynevezett patrimonium sacrumok, a rendek és kongregációk, valamint végül a vallási és kulturális alapok kérdéseit. Az iskolaiügyi kérdésben a konkordátum a következőket határozza meg:

A katolikus egyházaknak joguk van saját költségükön elemi, polgári és középiskolákat alapítani, amelyek a közoktatásügyi minisztérium ellenőrzése alá tartoznak.

Ezek az iskolák az érvényben levő rendeletek értelmében nyilvánossági joggal fognak bírni. Végül intézkedik az állami iskolákban a hittan oktatásáról is.

Selyemsállal

fojtották meg Forgács Annát

Budapest szeptember 22.

Minnich dr. orvostanár, törvényes szakértő, Grácból, ahol résztvett az orvoskongresszuson, tegnap érkezett Budapestre. Minnich dr. útja során Pregel dr. gráci orvosprofesszorral magánbeszélgetést folytatott a meggyilkolt Forgács Anna esetéről. Pregel professzor, a Nobel-díjas tövényes szakértő, aki Forgács Anna belső részeit megvizsgálta, részletesen ismertette Minnich dr.-al beszélgetéseit. Minnich dr. elmondta a saját képviselőinek, hogy Pregel tanár Forgács Anna nyakán a fojtogatás nyomait a legbiztosabban felismerte. Ezek azonban nem képtől származnak, hanem a gyilkos a színésznőt ennek saját sáljával fojtotta meg. A belső részek megvizsgálásánál Pregel dr. kétségtelenül megtalálta a veronáriumokat. Az ezekről készült preparátumokat be mutatta Minnich tanárnak.

Pregel dr. jelentése különben tegnap megérkezett a budapesti ügyészségre is. Ennek alapján újabb vádindítványt készítenek, amelyben a férjet, Erdélyi Bélát azzal fogják vádolni, hogy feleségét letaszította a szakadékba, majd a betegnek veronált adott, végül pedig a halált úgy akarta siettetni, hogy Forgács Annát saját sáljával megfojtotta.

Bélyeghamisítás

miatt letartóztatott gyáros

Nagybecskerek, szept. 21.

Csikós János volt becskerei szódavizgyárost a múlt esztendőben Bukarestben letartóztatták, a határra vitték és ott átadták a jugoszláv hatóságoknak. Csikós elmondja, hogy Bukarestben megismerkedett egy Nagy János nevű temesvári fakereskedővel, akitől négy vagont fát vásárolt. Mint-hogy nem volt elegendő készpénze, amerikai államkötvényekkel akart fizetni és megbeszéltek, hogy másnap az egyik kávéházban találkoznak. A kávéházban azonban két detektív várt rá, akik a rendőrségre vették, ott elvették tőle az amerikai állampapírokat azzal, hogy azok hamisak és azonkívül azzal is vádolták, hogy jugoszláv okmánybélyegeket is akart hamisítani. Egyben áttették az iratokat Jugoszláviába azzal, hogy ott okmánybélyeg hamisítás miatt indítsák meg Csikós ellen az eljárást. A jugoszláv hatóságok Csikós vagyonára 15 millió dinár erejéig biztosítási végrehajtást fognak vezetni. Ez azonban aligha fog eredménnyel járnai, mivel Csikós János vagyonát alig éri el az egy millió dinárt.

Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'22. Párisban 15'80

Temesvári magánárfolyamok 1927 szeptember 22-én reggel

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második árban a harmadik bankjegyet középkeresetben.

Angol font: 787 00 788 00—790 00, dollár: 161 00—161 25—160 00, dinár: 285 külföldi, 280 belföldi, 280 effect, hollandi forint 64 80—64 90 65 00, francia frank 634—636—640, olasz lira: 8'78 8'79—8'70, cseh korona: 4'78 4'79—4'70 osztrák schilling 22'75—22'80 23 00 német márka: 38 50 38'60—38 80, magyar pengő: 28'25—28'30 28 50, svájci frank: 31'15—31'20 31 30.

Terményárak:

(Dengl és Kleinmann gabonabizományos cég árai.)

Buza 735, rozs 610, takarmányárpa 610, sörárpa 730, zab 495, ó tengeri 585, új tengeri 420, új tengeri októberre és novemberre 440, korpá 475, burgonya 245, lóhere 45 lei. Irányzat változatlan.

Butoraimat minden elfogadható árban árusítom készpénzért és részletre is.

Sehol nem létező árak

Egyszerű és finom műbutorok, konyhák, leányszobák. Okvetlen tekintse meg vételkényszer nélkül.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

UNGOR műbutorasztalos,

II., Fő-utca 33-35. Telefon 10-71

II., Névtelen-u. 68. Telefon 10-70

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Plaza Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4

Telefonszámalk:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-53

Felelős szerkesztő lakása: 2-43

Nyomda: 10

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ókirályságban 4 lei. Külföldön előfizetési díj egész évre 900 lei, fél évre 500 lei.

Felelős szerkesztő:

VUCHETICH ENDRE Dr.

— Athelyezését kéri Diamandi párisi követ. Bukarestből jelentik: Nagy szenzációt keltett a fővárosban Diamandi párisi követ megérkezése, aki tárgyalásokat folytatott Ducea belügyminiszterrel, mint a külföldön időző Titulescu külügyminiszter helyettesével. Diamandi arra kérte Ducea, helyezze át Párisból és nevezze ki londoni követnek.

— A bolgár király utazása. Párisból jelentik: Boris bolgár király Londonból jövet Párisba érkezett. A hatóságok fejei az állomáson ünnepélyes fogadtatásban részesítették.

— Nem oszlatják fel Arad város tanácsát. Bukarestből jelentik: Az Adeverul jelentése szerint az állandó közigazgatási tanács elvetette a belügyminiszteriumnak Arad város tanácsa feloszlására vonatkozó előterjesztését.

— Megtörténik a prefektusok kicserélése. Bukarestből jelentik: Az ország prefektusi karában jelzett személyi változásokat szeptember végéig a belügyi kormányzat feltétlenül keresztülvívja. A parlament megnyitása előtt már az ujonnan kinevezett prefektusok vezetik a megyék ügyeit.

— Felzudulás a visszamenő adózás ellen. Általános visszatetszést keltett Temesvár pénzügyi, ipari és kereskedelmi köreiben a pénzügyi hatóság ama lépése, hogy három évre visszamenőleg Temesvárott megvizsgálja az adóalapokat, mert azt hiszi, hogy adóeltitkolás történt. Az érdekeltek tiltakozó akciót kezdeményeztek és a kereskedelmi és iparkamara elnöksége is a legrövidebb időn belül foglalkozik az ügygel. Elkészíti a miniszterelnökséghez intézendő tiltakozó memorandumot, egyben felkéri a temesi képviselőket, hogy a méltánytalan eljárással szemben vegyék védelembe Temesvár polgárságát.

— A temesvári járásbírók köréből. Fiala Kálmán dr. járásbíró szabadságáról és nászutjáról visszaérkezett s újra megkezdte működését. Miután Fischer János vezető járásbíró megbetegedett, Fiala dr. a járásbírósg vezetését is átvette.

— Kölcsönajánlat romániai városoknak. Bukarestből jelentik: Ghyll bankár, aki az előző kormány idején több városnak angol kölcsön ügyében ajánlatot tett, tegnap új javaslatot terjesztett a belügyminiszterium elé, amely szerint késznek nyilatkozik a városoknak kölcsönöket folyósítani.

— Lassan hajts! Liuba Valér dr. rendőrprefektus rendeletet adott ki, amelyben megtiltja, hogy autók, motorbiciklik és kerékpárok a város területén óránként tizenkét kilométernél nagyobb sebességgel haladjanak. A rendőrprefektus rendeletét azzal indokolja meg, hogy éppen a nagy sebesség az oka annak, hogy az utóbbi időben olyan sok szerencsétlenség történik. Mindazokat, akik a rendelet ellen vétnek, szigorúan fogják megbüntetni. Ezzel kapcsolatban a rendőrprefektus felszólítja a közönséget, hogy gyaloglásra a járdákat használja és ne a kocsiutat, mert emiatt sokan maguk hibásak, ha valamely jármű elüti őket.

Átvette hivatalát Georgevici Lucian

akit ünnepélyes formában tegnap déiben iktattak be

Temesvár, szeptember 22.

Tegnap déiben iktatták be Georgevici Lucian dr. képviselőt Temesvár főpolgármesteri méltóságába az állandó választmány tagjai, valamint az egyes városi osztályfőnökök jelenlétében Miloteanu prefektus felolvasta az átadási jegyzőkönyvet, majd rövid beszédben üdvözölte Georgevici Luciant és arra kérte, legyen azon, hogy az állandó választmány tagjaival egyetértésben virágoztassa fel ezt a nagy jövőre hivatott várost.

Dobosan János dr. főpolgármester bucsuzott el azután. A nagytanács szavazata is igazolták, — ugymond — hogy Georgeviciiben összpontosul a városnak a bizalma és tudja, hogy jó kezébe van letéve a város vezetése. Ismeri Georgevici tetteit, amely nem ismer akadályt. Sikert kíván működéséhez.

A következő felszólaló Crismariu Oktáv dr. volt, aki az állandó választmány és a nagytanács nevében beszélt. Rövid visszapillantást vetett az új közigazgatási törvényre, amely végeredményben hibái mellett mégis meghozta a városok önkormányzatát és ez a törvény mintegy biztosíték a teljes autonómia felé. Foglalkozott azokkal a hírekkel, amelyek arról szóltak, hogy a városi tanácsot feloszlatták.

Elégítéssel állapítja meg, hogy a hírek valótlanok bizonyultak, mert ez a Damokles kardjaként fenyegető feloszlás nagyban megbénította az állandó választmány munkaképvét, meglazította a városi tisztviselők soraiban a fegyelmet és eszketette a munkateljesítést.

Köszönetet mond Dobosan János főpolgármesternek, majd Georgevici felé fordulva, arra kérte, állítsa vissza a főpolgármester és az állandó választ-

— Krematórium a fővárosban. Bukarestből jelentik: Október tizenötödikén kezd meg működését Románia első halotthamvasztója, amely Bukarestben épült. Az eddigi rendelkezések szerint a jövőben mindazoknak holttestét égetik el, akik a különböző kórházakban halnak el és nincsenek hozzátartozói, valamint azok a szegényeket, akiket eddig Bukarest városa temettetett el.

mány tagjainak megcsorbitott tekintélyét, osszon igazságot, gyakoroljon vas fegyelmet és ápolja ennek a városnak a polgárai között az egyetértést.

Georgevici Lucian dr. először megköszönte Miloteanu prefektusnak megjelenését, majd kérte, tolmácsolja a kormány előtt, hogy Temesvár a legkülönb város az összes városok között és ne gördítsen akadályt ennek a városnak a fejlődési lehetőségei elé. Köszönetet mond Dobosan János dr. és Crismariu Oktáv drnak a bizalomért és ígerte, hogy a multból ismert polgármesteri tevékenységét csak hatványozni fogja. Örömmel tölti el, hogy a tanács a választások után levetkőztette politikai hitvallását és csak egyet ismert, a város érdekeit.

Az a kérése van csak ezek után, amikor belépnek a városháza kapuján, tegyenek felre faji, vallási, osztályi meggyőződéseket és csak egy szent cél hevítse őket, Temesvár városának fejlődése.

Georgevicit lelkesen megjeleneztek, majd aláírták a jegyzőkönyvet, Gabriel átadta a város pecsétjét és a szimbolikus kulcsokat, mire az ünnepélyes beiktatás véget ért.

A nagyteremben ezalatt várakoztak már a városi tisztviselők. A tisztikar nevében Sagovici Sámuel dr. városi főjegyző mondott köszönetet Dobosan János drnak eddigi működéséért, majd Georgevici Lucian drt üdvözölte és kérte, hogy azt a munkát, amelyet négy éven át végzett, újból folytassa és a tisztviselők iránt tanúsított szeretetét tovább ápolja. Dobosan János dr. rövid beszéde után Georgevici Lucian főpolgármester válaszában biztosította a tisztviselői kart változatlan jóindulatáról és kijelentette, azon lesz, hogy visszaállítsa a tisztviselőknek a háború előtti tekintélyét. A tisztviselők az új és a lelépő főpolgármestert percekig tartó ünneplésben részesítették.

— Bizalmas politikai beszélgetés. Párisból jelentik: A Matin ecfolja azt a politikai körökben elterjedt hírt, hogy Briand és Stresemann bizalmas megbeszélésen egy újabb toiryi találkozásban állapotok volna meg. Mindössze annyit igaz, hogy a két külügyminiszter jelen volt egy nagyobb társaságban, ahol sokat beszélgettek. A rajnai megszállásról azonban ezutal nem esett szó.

FELTÉTLENÜL EL KELL RAKOVSKIT TÁVOLITANI. Párisból jelentik: A Matin moszkvai távirata szerint Herbetto moszkvai francia követ kormány nevében felszólította a szovjetet, hogy Rakovszki párisi szovjetkötvetet hívja vissza. Franciaország ezt a kívánságot azzal indokolja, hogy Rakovszki személye a francia-orosz tárgyalások irányítására nem alkalmas. A Matin a hírhez hozzáfűzi, hogy most már remélhetőleg Csicserin is belátja, hogy Rakovszkit valóban el kell távolítani Párisból.

— A Reinitz-per tárgyalása. Szatmárról jelentik: A Reinitz-per tegnapi tárgyalásán a tanúk kihallgatása után déiben befejezték a bizonyítási eljárást. Délután a vád és védbeszédre került a sor.

— A bányai vasutvonalak helyreállítása. Cristea Szilviusz, temesvári vasutgazgató tegnap este Bukarestbe utazott. Bukaresti tartózkodása alatt résztvesz azokban a tárgyalásokban, melyeket az államvasutak jövő évi költségvetésének megállapítása ügyében tartanak a vezérigazgatósnál. Cristea igazgató állást foglal amellel, hogy a költségvetésbe a bányai vasutvonalak alapos helyreállítása, sinek kicserélése, ezenkívül több új vasutvonal megépítése is szóba kerüljön. Ugyancsak résztvesz a temesvári vasutgazgató az új téli menetrend megállapítása érdekében tartandó tárgyalásokon is.

VIZUM ÉS VASUTI KEDVEZMÉNY A PÁRISI KIRÁNDULÓKNAK. Az a társaság, mely október 1-én Párisba utazik és amelyhez való csatlakozásra még néhány napig lehet jelentkezni a Déli Hírlapnál, a magyar vasutakon 33 százalékos kedvezményt élvez és ezenkívül vizum nélkül lépi át a magyar határt. Tehát utlevél nem kell Bukarestbe küldeni, mert féláron kapják meg a vizumot Budapesten, ha legalább negyvennyolc óráig tartózkodnak a magyar fővárosban. Visszafelé ugyancsak 33 százalékos kedvezményben részesülnek a vasuton. Felvilágosítással szolgál a Déli Hírlap kiadóhivatala telefonon is. 2-52 szám.

— Gyermekehüdeses beteg Krassóban. Oravicáról jelentik: Karasme gyében két gyermekehüdeses megbetegedés fordult elő. Az egyik eset Oravicán, a másik pedig Csiklován van.

— Kisebbségi ügyvédek panasza a esődki nevezéseknél. Tegnap délelőtt a kisebbségi ügyvédek küldöttsége kereste föl R a d i Timót dr. törvényszéki főelnököt és elpanaszolták, hogy a esődki tömegeknél törtéző tömegmondnoki kinevezéseknél háttérbe szorulnak. A törvényszéki főelnök kijelentette, hogy e téren nem lehet szó a kisebbségi ügyvédek szándékos háttérbeszorításáról. A esődki tömegmondnokokat az ügyvédi kamara által javasolt három ügyvéd közül sorsolják ki. Ennek dacára hajlandó ezen a téren más eljárást életbe léptetni.

— Magyar mérnök nagy sikere Rómában. Rómából jelentik: A római légi kikötő építésére kiirt pályázatot Faludi Jenő fiatal magyar építész nyerte el, a munka végrehajtásával is megbízták. Faludi két esztendő előtt költözött Rómába, letette az összes előirt olasz vizsgákat és ő volt eddig az egyetlen külföldi építész, aki az olasz építészeti főiskolán doktori oklevelet szerzett. Néhány hónap előtt hat olasz mérnökkel együtt megnyerte Padua városrendezési pályázatát. Szeptember ötödikén a Rómában tartott nemzetközi mérnöki kongresszuson ő volt az építési ügyek előadója. A légi kikötő építését már a legközelebb megkezdik.

— Legények harca a csárda előtt. Szabadkáról jelentik: Egy szőlőbél csárda közelében véres csatát vívtak egymással bukvácsi és majsaiuti legények. Valami csekélység miatt veszték össze a csárdában, azután kivonultak és fejszékkel, késekkel, botokkal estek neki egymásnak. A csatának beillő verekedésnek két halottja és hét sebesültje van. A rendőrség a verekedésből kifolyólag tizenegy embert letartóztatott.

Városi Színház

Égi szerelem

nagy filmszkeccs 4 filmrészben és 2 felvonásban

Szerepelnek:

**Barna Anci, Mayer Kató
Horváth László s Misoga**

szept. 23, 24 és 25-én péntek, szombat, vasárnap

LINDBERGH
erdélyi utazása és házassága

a „FERDINAND“ szállóban lévő városi színházban

Az előadások kezdete:

**Pénteken és szomb. 7 és 1/4 10 órakor
Vasárnapon 4, 7 és 1/4 10 órakor**

Jegyek: Löbl könyvkeresk. és a színházi pénztárnál.

Belépti díjak:

Lei 80, 65, 45, 25

Mindenkinek meg kell nézni!

— Apponyi a pesti kamara tiszteletbeli tagja. Budapestről jelentik: A budapesti ügyvédi kamara legközelebb rendkívüli ülést tart, amelyen Apponyi Albert grófot genfi működésének elismerésére tiszteletbeli tagjává választja. A kamarának eddig csak két tiszteletbeli tagja volt: Kossuth Lajos és Móricz Zsigmond.

— Kulturdélutánok a Józsefvárosban. A józsefvárosi római katolikus egyházközség e hó 25-én vasárnap kezd meg újabb kulturdélutánjainak sorozatát, amelyeket havonta kétszer rendez a józsefvárosi katolikus elemi fiúiskola előadási termében. Ezúttal Uhlyarik Béla dr. fog felolvasni a magyar irodalom köréből feldolgozott témáról, Stotz Lotty énekszámát pedig a „Frauenemanzipation” című német egyfelvonásos darab fog következni. Belépti díj nincsen, azonban önkéntes adományokat az iskolafenntartási alapra köszönettel vesz a rendezőség.

* Nikkel tárgyak és finom acélárúk, lakásdíszítési dolgok leszállított áron kaphatók Scherter Ottónál, Temesvár, Belváros

— A világhírű gummimember szeptember hó 22-től a Palace-kávéház műsorában fog bemutatkozni. Csütörtök estétől kezdve új művészársulat Gräthe Bekkay, Bécs kedvenc előadónője és Gina Werner, a párisi Casinó de Paris tagja. Németh Sándor komikus szólóban és tréfában. Mátyás és Comp., az emberi gummilabda és a többi új szám. Az előadás kezdete 10 órakor, rendes vendéglői árak mellett, meleg vacsora éjfél tizenkét óráig. Szolid árak, a bárhelyiség 9% órától nyitva, ahol az uriközönség táncol. Vasár és ünnepnap délután öt órai tea, a tánczenét Gorodinsky, Pongrácz és Janjkov művésztrío játsza.

— Nőnek a kisajátítási panamak. Bukarestből jelentik: A hatóságok a Diminiata jelentése szerint újabb kisajátítási panama foglalkoztatja. Kiderült, hogy Solacolu Aurél, Ulovmegeye volt prefektusa, hétszáz holdra kiterjedő három birtokát illegitim módon mentesítették a kisajátítás alól és így hétszáz paraszt nem jutott földhöz. Az újabb kisajátítási panama ügyében megindították a vizsgálatot.

* Tényi Ancsi táncitanító. Józsefváros, Korona-teremben szeptember 26-án kezd tanfolyamát. Beíratások IV., Begabalsor 20-b.

DÉNES, POLLAK, TIMISOARA
FABRICA
ANDRÁSSY UT
TELEFON 24
BEIVÁROS
TELEFON 1014



PAPLAN - KÜLÖNLEGESSÉGEK

— Meggyilkoltak és kiraboltak egy házaspárt. Tecuciból jelentik: Három meretlen ember tegnap este behatolt Mironescu György vendéglős korcsmájába és az öreg házaspárt meggyilkolta és kifosztotta. A tettesek elmenekültek. A hatóság megtevesztésére egy katonasapkát és egy tecuci iparos kalapját hagyták hátra a lakásban. A csendőrök egy századát mozgósították a gyilkosok kézrekerítésére.

— Örült sebességgel a halálba. Milánóból jelentik: Perugiánál egy négy személyes autó, mely kilencven kilométeres sebességgel haladt, gummi-defektust kapott és beleesett az árokba. Két utas azonnal meghalt, a másik kettő súlyosan megsebesült. A halottak egyike Vincenzo Staffa, az ismert motorkerékpár versenyző.

* Minden este Erdély leghíresebb zenekara a marosvásárhelyi Bambó Albi hangversenyez a Royal-kávéházban. Meleg vacsora, kitűnő borok, szolid polgári kávéházi árak.

— Megszűnt cionista ujság. Bécsből jelentik: A cionisták egyetlen német nyelvű napilapja, a Wiener Morgenzeitung megszűnt.

Jó helyen van Temesvár vagyona

és ezért indokolatlan a közpénzeket Bukarestbe küldeni

Temesvár, szeptember 22.

A városok autonómiáját súlyosan érintő rendelkezést bocsatott ki újabban a belügyminiszter. Temesvárra, de más erdélyi városra is megérkezett a miniszter rendelete, amely szerint a feleslegben levő városi pénzeket nem szabad magánintézetekben elhelyezni, hanem azokat a pénzügyigazgatóságon kell letétbe helyezni.

Arendelet megtiltja azt is, hogy közpénzekkel manipuláljanak. Két nap előtt érkezett meg ez a rendelet, amelynek tendenciája nem újkeletű. Temesvárra és egészen természetesen, hogy a város közönsége részéről indokolt ellenérvekkel fog találkozni. Temesvár városának három feltétlenül megbízható pénzügyintézetben sok millió tartalékvagyona van betétként és ezen összegek után tizenöt százalék betétkamatot élvez a város. Ha most ezeket a betéteket ki kellene venni és a pénz-

ügyigazgatóságon elhelyezni, akkor a város milliói Bukarestbe kerülének, ahol mindössze két százalék kamatot kapna. Ezen a tetemes kamatvesztésen felül az a nem kívánatos helyzet is előállhat majd, hogy a városnak sürgősen szüksége lehet nagyobb összegre és nem lesz pénze, mert azt előbb vissza kell kérni a miniszteriumtól, ami az adminisztráció lassu menete mellett hetekig is eltarthat. A rendelet a temesvári nagytanács plénuma elé fog kerülni, mielőtt még annak eleget tennének és a város illetékes tényezői reá fognak mutatni arra, hogy a város közpénzei a magánbankokban igen jó helyen vannak,

veszély nem fenyegeti a közvagyonot, ennél fogva teljesen indokolatlan a tulzott célzatu rendelkezés végrehajtása.

A rendelet ma még a polgármester asztalán fekszik és legközelebb dönt a város a követendő eljárást illetőleg.

A PÁRISI KIRÁNDULÓK KÜLÖN KEDVEZMÉNYE. A Bánságból október 1-én Párisba utazók a román háztartól Budapestig 33 százalékos vasuti kedvezményben részesülnek. Tehát ezzel is olcsóbb lesz az utazás. Még néhány napig lehet jelentkezni a Déli Hírlapnál. Telefon 2-52.

* Női filc- és bársonykalapok legelőnyösebben N. C. Daniel cégnél. Detaileladás a gyárépületben József tér 12.

— Leégett egy nagy gőztéglagyár. Oravicáról jelentik: A Jugoszláviához csatolt Jaszenova község nagy gőztéglagyárában eddig még ki nem derített okból tűz támadt és olyan rohamosan terjedt, hogy a tűzoltóság minden megfeszített munka mellett sem bírt vele. A téglagyár, amely több millió lei értékű volt, teljesen elpusztult.

— Eltűnt gyárvárosi asszony. Russ Flóra gyárvárosi munkás feljelentést tett a rendőrségen, hogy Grelly Zsuzsanna harminckilenc éves asszony, aki vele évek óta közös háztartásban élt, szeptember 15-én bevásárlás céljából eltávozott hazulról és azóta nem került elő. Attól tart, hogy az eltűnt szerencsétlenség érte.

— Izzgatási per a hadbíróság előtt. Kolozsvárról telefonálják: Tegnapra volt kitzúve a kolozsvári hadbíróság előtt Rozvány Jenő dr. nagyváradi ügyvéd és társainak bünyüge, akiket a hatóság izgatással vádolt. A főtárgyalást a tanúk meg nem jelenése miatt elnapolták.

— Kiárúsítás. A vagyonbukott Kreszta cég (Belváros, Merci-utca) áruaktárának 50% árengedmény melletti kiárúsítása megkezdődött. Nyitva 9-12 ig és 3-6 ig.

A legkedvezőbb vásárlási alkalom!

! Meglepően olcsó árak !

Nagy kiárúsítás

át költözés ködés folytán

A Bem-utca és Scudier-tér sarkán levő üzlethelyiségemet a központi üzlettel egyesítem és így az összes, a raktáron levő áruimat mélyen a napiáron alul árusítom.

- Férfi szövetek 250- , 300- , 350- lei
- Női szövetek 78- , 120- , 240- „
- Köppeney selymek 320- , 360- , 390- „
- Zsinór selymek 60- , 75- „
- Cilinder selyem 130- „
- Szines terítő szaténok 98- , 120- „
- Kettős oldalú klott-vattáspaplanok 590- , 650- „
- Férfi ingek 150- , 240- „
- Crepe de chine 450- , 480- „

Továbbá díszek, divat-, kötött-, szövött-, fehér- és vászonárúk, valamint nagyszerű harisnyák bámulatot keltő olcsó árakon.

NEUFELD ÁRUHÁZ

Ugyanott kedvező áron áruállványok és dobozok olcsón kaphatók.

(1322)

— Véres rablótámadás az Erzsébetvárosban. Tegnap este nyolc óra után a Stefánia-utcában egy fiatalember megátmodott egy nőt, elragadta a ridiküljét és futásnak eredt. A járőrelők Pujó Pál rendőr segítségével üldözőbe vették és a Bega közelében bekerítették. Mielőtt elloghatták volna, a fiatalember kést rántott és háromszor a rendőr mellébe szurt, aki vértől boritva összerogyott. A zürzavarban aztán a rablónak sikerült elmenekülni. A súlyosan sebesült rendőrt a mentők a kórházba szállították.

— Mozsizkecs a színházban. Erdélyes mozsizkecs kerül a Földi Ánd színházban pénteken, szombaton és vasárnap bemutatásra. A sikecs címe Égi szerelem és Lindbergh erdélyi útját és itt történetű házasságát mutatja be 4 felvonásban és két felvonásban. A darab főszereplői: Barna Anci, Mayer Kató, Horváth László és Misoga Laci, akik úgy a filmben, mint a színpadi részben játszanak. A sikecs Váradon, Aradon és egyéb erdélyi városokban nagy sikerrel lett már bemutatva és a temesvári bemutató alkalmával mint értesülünk, itteni felvételekkel iszert pótolva. A sikecs itt is nagy sikert fog aratni. Utalunk holnapi hirdetésünkre.

— Szabadon engedték Bulgáriában Rosenfeld Jenőt. Bukarestből jelentik: Megírtuk, hogy Rosenfeld Jenő temesvári származású bankhivatalnok, aki legutóbb a Banca Taraneasca bukaresti központjánál dolgozott devizóri minőségben, tízmillió lei elsikkasztása után megszökött. Rosenfeld egy táviratát, amelyet Bukarestben tartózkodó káfiához intézett a bulgáriai Ruszesukból, a rendőrség elfogta és ennek alapján a bolgár hatóságoktól Rosenfeld letartóztatását kérték, egyben megindították a kiadatási eljárást. Rosenfeldet tényleg elfogták, most azonban ruszesuki jelentés szerint a bolgár hatóságok szabadon engedték, mert hat hét óta nem érkeztek meg a kiadatására vonatkozó iratok.

Női kabátok, szőrmebundák és ruhák

legelőnyösebben

BERNÁT nő divat-áruházában

Józsefváros, Kossuth-utca 27.

* Zsuzsi főzőiskolája október elsején ismét megnyílik. Délelőtti és délutáni tanfolyamok, melyeken a sütés és főzés tudása a legegyszerűbb menütől a legpazarabb lakomáig elsajátítható. Zsurok, lakomák részére megrendeléseket felvesz. Zsuzsi-csemegeüzlet.

NEM KELL MAGYAR VIZUM a párisi kirándulóknak, mert ha legalább negyvennyolc óráig Budapesten tartózkodnak, egy Budapesten kapiják meg a vizumot feláron, vagyis 230 leiert. Felvilágosítással szolgál a Déli Hírlap kiadóhivatala. Telefon 2-52.

— Visszajött Temesvárra lopni. Kóós Borbála harmincegy éves aradi asszony, miután Aradon már többször rajtakapták lopáson, a múlt évben Temesvárra tette át működése színhelyét. Azonban már az első tolvajlásnál rajtavesztett és ezért hat hónap fogházat kellett leülnie. Büntetésének kitöltése után hazatoloncolt Aradra, de hamarosan ismét visszatért Temesvárra. Amde újból balsors kísérte, mert amikor a Király-utca 33. számú házból egy csomó lopott holmival meg akart szökni, rajtakapták és átadták a rendőrségnek.

Szerezze be izzólámpa szükségletét!

TUNGSRAM-RÖRTE 10-15 gyertyafényig darabonként 45 lei.

HIRSCHL és COMP.

IV. Bulev. Bérthelot (Kossuth-utca) 7.

— Lovat loptak éjnek idején. J a s s i n g e r Sámuel Mező-sor 26. szám alatti lakos a gyárvárosi rendőrségnél feljelentést tett, hogy éjszaka ismeretlen tettesek behatoltak az udvarára az istállóból egy két éves lovat ellopják. A rendőrség a lótolvajok kézrekerítésére megindította a nyomozást.

— Leánykereskedők titkos garázdálkodása. A temesvári rendőrség titokzatos ügyben folytat nyomozást, amely mögött valószínűleg leánykereskedők rejtőznek. Az utóbbi hetekben fiatal leányok sűrűn kapnak a postán levelet, melynek ismeretlen írója egy állásközvetítő iroda révén arról értesíti őket, hogy irodába, gyermekek mellé és más állásokba el tudja őket helyezni. Megjegyzni, hogy amennyiben az illető a szolgálatra reflektál, úgy azt tudassa poste restante levélben a megadott jelige alatt. Többen válaszoltak a különös levelekre és valamennyien azt a választ kapták, hogy alkalmaztatásuk biztos, azonban át kell utazniok Aradra és szükséges, hogy utazásukat előre jelezzék ugyancsak posta restante. A rendőrség tudomást szerzett ezekről a rejtélyes levelekről. Valószínű, hogy a hiszékeny leányokat lepre akarják csalni, hogy azután eladják őket. A nyomozás megindult.

— Huszonétezer ember hajléktalan lett. Mexikóból jelentik: A Lerva folyó kiáradt és igen nagy területeket borított víz alá. Huszonétezer ember hajléktalanná lett. Acambaraban több mint a házak fele beomlott. A környék lakói mindenüket hátrahagyva tutajokon menekültek a veszedelem helyéről. C a l l e s elnök az árvíz sújtott vidék lakossága érdekében segítőakciót szervez.

NYOLC NAP PÁRISBAN. Indulás október 1-én. Részvételi díj utazással, szállodával, étkezéssel, belépti jegyekkel, autózás, színházi jegyekkel 395 pengő. Jelentkezés és felvilágosítás a Déli Hírlapnál. Telefon 2-52.

Román játékos a magyar proficsapathoz. Budapestről táviratozzák: Budapest lázasan készül a vasárnap lejátsszandó magyar-osztrák mérkőzésre, amikor is a magyar proficsapat ki akarja köszörülni a tavalyi 6:0 vereséget. A magyar csapatba beállították Ströck Albit is, aki Nagyváradról került fel Budapestre és az UTE-ben játszik. Ströck szereplése elé azonban akadályok gördültek, a bécsi szövetség ugyanis tiltakozását jelentette be Ströck beállítására ellen, mert tekintve Ströck román állampolgár és így nem szerepelhet a magyar válogatott csapatban. Azt is hozzáfűzte, hogy abban az esetben, ha a magyar csapat győzne, úgy a mérkőzést megvonják. A magyar sportsajtóban élénk vita váltott ki a bécsi szövetség álláspontját, mert azon a nézetet vannak, hogy egy proficsapatban nem feltétlenül szükséges az állampolgárság megváltásának a rendezése.

Mérgező gomba a temesvári hetipiacon. R o t h m ü l l e r Gyula, a Bánáti-házban lakó kereskedő felesége, a belvárosi piacon egy parasztságától gombát vásárolt és azt vacsorára tojással készítette el. A vacsora után Rothmüllert, a feleségét, tizenkétéves leányát és N a g y Zsuzsanna nevű eselédjét heves rosszullet lepte meg. A családhoz hívták B ü r g e r Géza dr. gombamérgezést állapított meg és valamennyi betegnek erős hánytatót adott. Reggelre valamennyien jobban lettek. Bürger dr. az esetről jelentést tett P r o s t e a n Oktáv dr. főorvosnak, aki intézkedett, hogy a piacokra kerülő gombát mindig alaposan megvizsgálják.

Pusztító árvíz. Finelából jelentik: Ázsiában óriási árvíz pusztít. A hőmpölygő víz eddig a gyapottermés ötven és a dohánytermés kileneven százalékat tönkretette. Az árvíznek sok ember élet is áldozatul esett.

Tolvaj egy ügyvéd irodában. M o l n á r Gyula dr. ügyvéd feljelentést tett a rendőrségen, hogy a déli órák alatt ismeretlen tettes álkulccsal behatolt a Dragalina-utcában levő irodájába és onnan egy kabátot és egy aktatászkát elvitt.

A Zsuzsi étterem mai étlapja a következő: gerstli leves, zöldbab-főzelék felsárszelettel, párolt libacomb rizses gombával és kifli koch. Ára 50 lei, házonkívül is kapható. Naponta friss sör csapolás. Vacsora 25 lei. Tisztviselőbéd 32 lei.

Vak asszony halálos veszedelemben. Özvegy L e n h a r d t Mária hetvennyolc éves asszony, aki mindkét szemére vak, tegnap este a Bega mellett a Paesirta-utcában levő lakására igyekezett. Egy helyen megesusztott és hangos kiáltással gurulni kezdett a víz felé. Szerencsére a közelben tartózkodott A l b r i c h vállalati igazgató, aki az öregasszony után ugrott, sikerült ruháját megragadni és így a vízbeeséstől megmenteni.

Anyakönyvi hírek. Születtek: Szász Ilona, Königsberg Magdolna, Muntean Zsófia, Janits Mária, Petcu Pál, Mészáros Margit. Meghaltak: Zahringer Demeter Adolf három esztendő, Savu Trifu negyvenhárom esztendő. Házasságot kötöttek: Morvai Dezső és Berger Veronika.

Győzedelmes szerelem

A Déli Hírlap regénye a temesvári társaság életéből.

Írta: Bánkuthy Endre

13

A zajra a frejlein, akinek a szobája az előszobába nyílik, feljött álmából és felskoltott. Akkor, hogy megnyugtassam, kinyitottam a szobája ajtaját és beszóltam hozzá. Elmondtam, hogy mi történt, kértem, hogy ne féljen és aztán szobámba mentem.

Bánlakiné a beszéd alatt hol elfehéredett, hol elvörösödött, aztán tanácstalanul a fiára nézett, mintegy kérdezve, hogy vajjon igaz lehet-e mindez?

Ödön a fejével bólintott. Közben arra gondolt, hogy erre a jámbor és anyját megnyugtató hazugságra kiköti majd Trudét is.

Geller Trude még aznap délután külön szobába került a kórházban, ahová öt csokrot is hoztak neki. Bánlakiné, Erna, Micuka, Bánlaci és Ödön külön-külön csokrot küldtek. Az Ödöné tiszta, vörös rózsá volt. A Micuka kis levelet is küldött, melyben a maga kezdetleges akombakomaival ezt üzenté:

— Édes frejlein, imádkozom a jó Istenhez, hogy gyógyítsa meg. Ha meggyógyult, jöjjön haza, mert nagyon várom. Micuka.

Másnapra ismét jött egy csokor vörös rózsá s kevéssel rá megjött a küldője is, Ödön.

A két szerelmes hosszasan nézett egymásra. Ödön a kezében tartotta Trude kezét és csendesen mondta:

— Mindent tudok. Bocsásson meg apámnak, ahogy már én is megbocsátottam. Többet egyelőre nem mondhatok, mert a többit ő akarja elmondani személyesen pár nap múlva.

Bánlakiné két lányával látogatott el a kórházba Trudéhez.

Igazságtalan voltam magához, kisasszony, belátom, — ennyit tudott mondani Bánlakiné, mert hangja elcsuklott a sírásban.

Arra gondolt, hogy heveségével milyen könnyen okozhatta volna ennek a szépséges és becsületes lánynak a halálát.

Trude szívéből elmúlt minden keserűség. Mérheterlen hála fogta el a jó szőrt, melyet kapott. Aztán magához szorította kis kedvencét és csókjaival halmozta el.

Ettől fogva mindennaposok lettek a kórházban Trude betegszobájában. Egy napon tréfálkozva mondta Erna:

— Aztán siessen, Trude, a felgyógyulással, mert nemsokára táncolni kell. Megkérte a kezemet a Pista, a König Pista, tudja, hiszen maga ismeri és nem akarunk hosszú jegyeséget. Pistának ugyanis Prágába kell utazni hat hét múlva, hogy átvegye apjának ottani gyárat és engem már magával akar vinni, mert azt mondja, hogy feleség nélkül nem tudja majd a gyárat vezetni. Azért tehát legyen rajta, hogy a lakodalmon már egészséges legyen.

Mama, — pötyögött közbe a kis Micuka, — keressünk a frejleinnek is egy vőlegényt és tartsa meg egyszerre a lakodalmat az Ernával.

Bánlakiné és Erna összenéztek, mosolyogtak, de nem szóltak. Hanem mikor távoztak, melegen megsókolták Trudét, aki csodálkozva hallgatta, hogy a két nő tegezi.

Isten veled! — mondta Bánlakiné.
Isten veled, Trude, — köszönt el Erna.

(Folytatása következik.)

Apró hirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel írt legkisebb apróhirdetés ára 50 lei. Alláskeresőknél 25 százalék engedély. Díj előre fizetendő.

Levelezés

Fiatal uriemennyal levelezne 22 éves barna fiatalember későbbi tisztességes megismerkedés és szórakozás céljából. Levelet „Magányos órák” jelígre a kiadóba kérek. (2140)

Házasság

Egyedülálló vagyonos férfi vagyok, üzletvezető, keresem hozzáillő vagyonos hölgy ismeretségét házasság céljából. Levelet „Onalósítás” jelígre a kiadóba kérek. (2141)

Alkalmazás

Mindenes szakácsnőt keresek éves bizonyítványokkal, ugyanott perkt német szobaleányt, ki két gyermek gondozását is vállalja. Csak jó bizonyítványokkal rendelkezők jelentkezzenek. Cim a kiadóban. (2136)

Ügyes varróleányokat paplan készítéséhez azonnal felveszek. Pollák Hermann, Józsefváros, Hunyadi-ut 6. (1361)

Lakás

2 szobás modernebb lakást keresek bármely városrészben. Ajánlatot a lakás megjelölésével kérek „2 szobás” jelígre a kiadóba. (2154)

Egy szoba-konyhás lakást vagy csak üres szobát keresek október 1. vagy 15-re. Címeket a kiadóba kérek. (2130)

Butorozott szoba, szép tiszta, azonnali beköltözésre kiadó. Ajánlatokat „Szoba” jelígre a kiadóba kérek. (2131)

3-4szobás lakást Erzsébetvárosban lehetleg kerttel keresek. Ajánlatokat „Szép lakás” jelígre a kiadóba. (2132)

Szépén butorozott szoba magányos urlember részére kiadó. Megkereséseket „Uriember” jelígre a kiadóba. (2133)

1 szobás konyhás szép lakást keresek. Maver József, IV. Eötvös-u. 28. (1353)

Adas-vétel

Használt férfi és női átmeneti kabát jó állapotban olcsón eladó. Cim a kiaszhiivatban. (2072)

Eladó 3 drb. üvegfal 8 m ajtóval, szivónyomókat 27 m csővel, 1 és 2 köbméter víztartályal. Ugyanott egy házhely bekerítve, gyümölcsfákkal. Piac-tér mellett, kedvező feltételekkel. Belváros, Zápolya-utca 6. fidsz. 31. (2149)

Használt de jókarban lévő férfiöltöny és átmeneti kabát eladó. Cim a kiadóban. (2188)

Különléle

Társulnék 20-25 ezer lelei életképes vállalkozás. Ajánlatokat „Biztos” jelígre a kiadóba. (2134)

Vállalok házban és házon kívül férfiruhafordítást, javítást és vasalást olcsó árért. Címeket a kiadóba kérek. (2135)

Üzlethelyiségek fútvonalon, a Sörgyárral szemben október 1-re kiadó. Bővebbe Gyárváros, Iskola-utca 2, háztulajdonosnál. Ugyanott egy fehér gyermekágy eladó (1354)

Elsőrendű

kövér liba
kövér kacska

mindenfélé vegyes baromfi tisztítva és felaprítva termelői árában.

libamáj, libaháj

Zsirbeöntés a legolcsóbb árák mellett, rituálisan elkészítve.
Rendelések házhoz szállítanak.

Telefon: 19-80.

Özv. Grosz Sándorné

Gyárváros, F6-utca 25,
az udvarban. (1350)

Családi ház

2 szobás lakással 90-100 ezer leig, 1 szoba-konyhás lakással 65 ezer leigért részletfizetésre is kapható.

Bővebbe Erzsébetváros, Holló-u. 34/b,
Telefon 11-03. (1319)

Házhelyek

építőanyaggal
Kardos-telepen

heti 2-300 lei
részletre !!

Szeptember 21-től
Október 20-ig

„Nézzétek meg
Budapestet ősszel”

Nagy vizum- és
menetjegykedvezmény.

Igazolványok kizárólagosan

a
„BIRDEV” menetjegy-
irodában.

(1358)

A

Petrosani bányaigazgatóság

20 drb kiselezített nehéz
bányalovat ad el.

Érdeklődők részletesebb felvilágosításért forduljanak a „Petrosanii” bányaigazgatósághoz, Petrosani, judetul Hunedoara.

(1355)

Házhelyek

hosszu részletre közvetlen a
Petöfi csárda mögött
feltűnően olcsó árban kaphatók a helyszíni irodában. (638)
Ugyanott téglák is kaphatók.